

Borrmaskinspumpe • Boremaskinpumpe Porakonepumppu • Boremaskinepumpe

SE - Användningsområde: Pumpen är konstruerad för att pumpa följande typer av vätskor: Vatten, organiska lösningsmedel, motorolja, etc. Exempelvis vid pumpning av vatten, tömning av badkar, akvarier, mindre dammar och pooler, tömning av kylsystem i fordon, översvämmande kallare, med mera.

Varning! Pumpen får ej användas till pumpning av diesel, eldningsolja, lättantändliga vätskor såsom bensin med mera, koncentrerad syra eller frätande vätskor, ej heller sådana vätskor som lämnar rester eller stelnar vid torkning.

Tekniska data: Max flöde 2400 liter/h. Max sughöjd vid arbete: 2m. Max tryckhöjd: 15 m. Anslutningar 3/4" (19 mm)

Bruksanvisning: För drift av pumpen krävs en elektrisk borrmaskin med en effekt på minst 350 W och med ett varvtal på 2000-3000 rpm. Sugslangen skall vara så styv att den ej sjunker ihop då pumpen arbetar, samt ha en innerdiameter på 3/4" (19 mm) vara Max 3m lång. Tryckslangen skall vara böjbar och ha en innerdiameter på 3/4" (19 mm). Fixera pumpen på plats med hjälp av bifogad klammer och placera insugsfiltret på anslutningen märkt "IN" och trä på sugslangen över filtret och anslutningen. Fäst sugslangen med en slangklämma. Montera därefter tryckslangen på anslutningen märkt "Out" och säkra den med en slangklämma. Var noga med att anslutningarna är täta. Undvik veck och skarpa böjar på slangarna. Fäst pumpaxeln i borrmaskinens chuck. **OBS!** Spänn inte fast pumpen för hårt. Det måste finnas ett litet spel. Ju större sug- och pumphöjd, desto större krav ställs på borrmaskinens effekt. Fixera eller tyng ner sugslangen, så att den hamnar under vätskeytan. Pumpen är självsugande men skall vid start vara så nära vätskan som möjligt, Max 2 dm. Vid pumpning kan pumpen höjas, dock högst 2 meter över vätskeytan. Innehåller: Pump, filter och monteringsklammer.

Underhåll: Om pumpens rotorblad av plast är slitna, kan man vända på dem. Efter användning skall pumpen rengöras genom att pumpa igenom vatten (med lite tvättmedel tillsatt). Avslutningsvis pumpas enbart rent vatten igenom pumpen.

NO - Bruksområde: Pumpen er konstruert for pumping av følgende væsketyper: Vann, organiske løsemidler, motorolie o.l. For eksempel til pumping av vann, tömning av badekar, akvarier, mindre dammer og bassenger, kjølesystemer i kjøretøy, oversvømte kjellere m.m.

Advarsel! Pumpen må ikke brukes til pumping av diesel, fyringsolje, lettantennelige væsker som bensin o.l., konsentrert syre eller etsende væsker og heller ikke væsker som etterlater seg rester eller stivner ved tørking.

Tekniske data: Maks. strøming: 2400 liter/t. Maks. sugehøyde ved arbeid: 2 m. Maks. trykkehøyde: 15 m. Tilkoblinger 3/4" (19 mm).

Bruksanvisning: For drift av pumpen kreves det en elektrisk drill med en effekt på minst 350 W og med et turtall på 2000-3000 rpm. Sugslangen skal være så stiv at den ikke synker sammen når pumpen arbeider, ha en innerdiameter på 3/4" (19 mm), og være maks. 3 m lang. Trykkslangen skal være bøyeelig og ha en innerdiameter på 3/4" (19 mm). Fest pumpen på plass ved hjelp av medfølgende klammer, plasser innsugsfilteret på tilkoblingen merket "IN", og trø sugeslangen over filteret og tilkoblingen. Fest sugeslangen med en slangeklemme. Monter deretter trykkslangen på tilkoblingen merket "OUT", og sikre den med en slangeklemme. Vær nøye med at tilkoblingene er tette. Unngå folder og skarpe bøyer på slangene. Fest pumpeakselen i drillens chuck. **OBS!** Spenn ikke pumpen for hardt fast; det må være litt slark. Jo større sug- og pumpehøyde, desto større krav stilles det til drillens effekt. Fest eller tyng ned sugeslangen, slik at den havner under væskens overflate. Pumpen er selv sugende men skal ved start være så nær væsken som mulig, maks. 20 cm. Ved pumping kan pumpen heves, men høyst 2 meter over væskens overflate. Inneholder: pumpe, filter og monteringsklammer.

Vedlikehold: Dersom pumpens rotorblad av plast er slitte, kan disse vendes Etter bruk skal pumpen rengjøres. Dette gjøres ved å pumpa gjennom vann (med litt vaskemiddel i). Til slutt pumpes kun rent vann gjennom pumpen.

FI - Käyttöalue: Pumppu on suunniteltu seuraavan tyyppisten nesteiden pumpaamiseen: esimerkiksi vesi, orgaaniset liuottimet ja moottoriöljy tyhjennettäessä akvaarioita, pienehköjä lampia tai uima-altaita, ajoneuvojen jäähdytysjärjestelmiä tai kellareita.

Varoitus! Pumpulla ei saa pumpata diesel- tai lämmitysöljyä, bensiiniä kaltaisia helposti syttyviä nesteitä, voimakkaita haponpoja, syövyttäviä nesteitä tai nesteitä, joista jää jäämiä tai jotka jäykistyvät kuivuuksaan.

Tekniset tiedot: Suurin virtaama 2400 l/h. Suurin imukorkeus: 2 m. Suurin painekorkeus: 15 m. Liitännät 3/4" (19 mm)

Käyttöohje: Pumppu on yhdistettävä sähköporakoneeseen, jonka teho on vähintään 350 W ja kierrosnokeus on 2000-3000 kierr./min. Imuletkun tulee olla riittävän jäykkä, jotta se ei painu kokoon pumpun toimissa. Sisäläpimitan tulee olla vähintään 19 mm (3/4 tuumaa). Letku saa olla enintään 3 metriä pitkä. Paineletkun tulee olla joustava. Sen sisäläpimitan tulee olla 19 mm (3/4"). Kiinnitä pumppu paikalleen sen mukana toimitetulla kiinnikkeellä. Asenna imusuodatin IN-merkittyyn liitäntään. Pujota imuletku suodattimen ja liittimen yli. Kiinnitä imuletku letkunkiristimellä. Kiinnitä tämän jälkeen paineletku Out-liitäntään letkunkiristimellä. Varmista, että liitokset ovat tiiviit. Letkuissa ei saa olla teräviä mutkia eikä silmukoita. Kiinnitä pumpun akseli porakoneen istukka. **HUOMIO!** Älä kiristä pumppua liian tiukalle. Väljyys täytyy jäädä hieman. Mitä suurempi imu- ja pumppauskorkeus, sitä suuremmat vaatimukset porakoneen tehelle asetetaan. Kiinnitä tai paina imuletkua, jotta se painuu nesteen pinnan alle. Pumppu imee itse, mutta käynnistettäessä sen tulee olla mahdollisimman lähellä nesteen pintaa eli enintään 20 cm:n korkeudella siitä. Kun pumppaaminen on alkanut, pumppu voidaan nostaa korkeammalle, ei kuitenkaan 2 metriä korkeammalle nesteen pinnasta. Sisältö: Pumppu, suodatin ja asennuskiinnike.

Kunnossapito: Jos pumpun muoviset roottorin lavat ovat kulu-neet, ne voidaan kääntää. Käytön jälkeen pumppu on puhdistettava pumpaamalla sen läpi vettä, johon on lisätty hieman astianpesuai-netta. Lopuksi pumpun läpi pumpataan pelkkää puhdasta vettä.

DK - Anvendelsesområde: Pumpen er konstrueret til at pumpe følgende typer væsker: Vand, organiske opløsningsmidler, motorolie, etc. For eksempel til at pumpe vand, tømme badekar, akvarier, mindre bassiner og pools, tömning af kølesystemet i biler, oversvømmede kældre med mere.

Advarsel! Pumpen må ikke anvendes til at pumpe diesel, fyringsolie, letantændelige væsker som benzin med mere, koncentreret syre eller ætsende væsker, ej heller væsker, som efterlader rester, eller som storkner ved indtørring.

Tekniske data: Maks. ydelse 2400 liter/t. Maks. sugehøjde under arbejde: 2m Maks. trykhøjde: 15 m. Tilslutning 3/4" (19 mm)

Bruksanvisning: Til drift af pumpen kræves en elektrisk boremaskine med en effekt på mindst 350 W og med en hastighed af 2000 – 3000 rpm. Sugslangen skal være så hård, at den ikke synker sammen, når pumpen arbejder, samt have en indvendig diameter på 3/4" (19 mm) og være maks. 3 m lang. Trykkslangen skal være bøjeelig og have en indvendig diameter på 3/4" (19 mm). Fasthold pumpen ved hjælp af de medfølgende klemmer og placer indsugsfilteret på tilslutningen mærket "IN" og træk sugeslangen over filteret og tilslutningen. Gør sugeslangen fast med en slangeklemme. Sæt derefter trykkslangen på tilslutningen mærket "Out" og sikre den med en slangeklemme. Vær omhyggelig med, at tilslutningerne er tætte. Undgå knæk og skarpe bøjninger på slangene. Fastgør pumpeakslen i boremaskinens borepatron. **OBS!** Spænd ikke pumpen for hårdt fast. Der skal være lidt spillerum. Jo større sug- og pumpehøjde, desto større krav til boremaskinens effekt. Gør sugeslangen fast eller tyng den ned, så den er under væskeoverfladen. Pumpen er selv sugende, men skal ved start være så tæt på væsken som muligt, maks. 2 dm. Under pumpningen kan pumpen hæves. Dog højest 2 m over væskeoverfladen. Indeholder: Pumpe, filter og monteringsklammer.

Vedligeholdelse: Hvis pumpens rotorblade af plast er slidte, kan man vende dem. Efter anvendelse skal pumpen rengøres ved at pumpe den igennem med vand (tilsat lidt opvaskemiddel). Til slut pumpes pumpen igennem med rent vand.